

හතර වන ජාත්‍යන්තරයේ ජාත්‍යන්තර කමිටුවේ ප්‍රකාශනය

## ජූලියන් අසාන්ජ් නිදහස් කර ගැනීමේ

## සිඩ්නි රැලිය: වැදගත් ඉදිරි පියවරකි

The Sydney rally to defend Julian Assange: An important step forward

2008 ජූනි 18

ජූනි 17වැනි ඉරිදා, විකි ලීක්ස් කර්තෘ ජූලියන් අසාන්ජ් වහාම හා කොන්දේසි විරහිත ව නිදහස් කර ගැනීමේ අරගලය වෙනුවෙන් සිඩ්නි නගරයේ නගරශාලා වතුරයේ දී පෙලපාලියක් පවත්වන ලදී. ලන්ඩනයේ ඉක්වදෝරියානු තානාපති කාරාගාරයේ සිර කර තැබීමෙන් අසාන්ජ් මුදා ගැනීමට හා ඔහුට නිරපේක්ෂව ඕස්ට්‍රේලියාවට ආපසු ඒමට ආරක්ෂාව සලසන ලෙස රැලිය අගමැති මැලකම් ටර්න්බුල්ගේ ඕස්ට්‍රේලියානු ආන්ඩුවට කියා සිටියේ ය.

රැලිය හඳුන්වා දෙනු ලැබුවේ ද එහි මුලසුන ගත්තේ ද සමාජවාදී සමානතා පක්ෂයේ දීර්ගකාලීන නායිකාව වන ලින්ඩා ටෙනන්ඩෝම් විසිනි. සසප ජාතික ලේකම් ජේම්ස් කෝගන්, මෙල්බර්න් විශ්වවිද්‍යාලයේ සමාජ සමානතාව සඳහා ජාත්‍යන්තර තරුණයෝ හා ශිෂ්‍යයෝ සංවිධානයේ ඉවිර්ම් යැස්පින්, මහජන අධ්‍යාපනය සඳහා කමිටුවේ ජාතික කැඳවුම්කරු වන සු පිලිප් යන අය රැස්වීම් ඇමතුන. එය සමාජික කෙරුණේ ජූලියන් අසාන්ජ් හා මාධ්‍යයේ නිදහස සඳහා සටනේ උට්ඨානවත් සටන්කරුවෙකු වී සිටින, සුප්‍රසිද්ධ මාධ්‍යවේදියෙකු මෙන් ම වාර්තා විනුපට නිෂ්පාදයෙකු ද වන පෝන් පිල්ගර්ගේ බලගතු කථාවකිනි.

රැලිය පදනම් කෙරුණේ අසාන්ජ් ආරක්ෂා කර ගැනීම; යුද්ධය, සමාජ අසමානතාව හා ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදී අයිතීන් මත ප්‍රහාරවල හේතුව වන, මර්දනකාරී ධනේශ්වර පද්ධතියට එරෙහි අරගලය සමග වෙන් කල නො හැකි ලෙස බැඳී ඇතැ යි යන දේශපාලන මූලධර්මය මතය.

රැස්වීමට සහභාගී වූ බොහෝ ශිෂ්‍යයෝ හා කම්කරුවෝ ඇතුළුව සිය ගනනක් ප්‍රේක්ෂකයෝ ප්‍රබල ලෙස කටීකයන්ට අත්පොලසන් දුන්හ. ඔවුන් සහභාගී වූයේ සංස්ථාපිත මාධ්‍යයේ සම්පූර්ණ මග හැරීම ද අසාන්ජ්ගේ ආරක්ෂාව වෙතට වන මුලුමහත් නිල දේශපාලනික පද්ධතියේ සතුරැකම ද නො තකා ය.

රැලිය ආරම්භ කරමින් ටෙනන්ඩෝම් මෙසේ

පැවසුවා ය: "සමාජවාදී සමානතා පක්ෂය මෙම රැලිය සංවිධානය කර ඇත්තේ ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදී අයිතීන්ට, එනම් මහජනතාවට තොරතුරු සැපයීමට මාධ්‍යවේදීන්ට ඇති අයිතිය, ඔවුන්ගේ භාෂන නිදහසේ අයිතිය, සෑම අයෙකුම සත්‍ය දැන ගෙන සිටීමේ අයිතිය වෙනුවෙන් කැපවුණු ඔස්ට්‍රේලියාව, නවසීලන්තය තුළ මෙන් ම ජාත්‍යන්තරව සියලු දෙනා එකට එක්කරනු ඇති බලගතු ආරක්ෂක උද්ඝෝෂනයක් සඳහා සටන ආරම්භ කිරීමට යි. මේවා බොහෝ අතිමූලික ස්වභාවයක ප්‍රශ්න යි. සත්‍ය, විකි ලීක්ස් හා ජූලියන් අසාන්ජ් මර්දනය කිරීම අත්වැල් බැඳගත්තේ ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදී අයිතීන් විනාස කිරීම සමගිනි."

තම කතාවේදී, ජේම්ස් කෝගන් පැවසුවේ , "මනුෂ්‍යත්වයේ අතිමහත් බහුතරයේ සියලු සමාජ හා ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදී අයිතීන් සඳහා වඩා බලගතු අරගලයක කොටසක් වන බැවින් මෙම රැලිය කම්කරු පන්තියට තීරණාත්මක" වූ බව යි.

"සම්පූර්ණ රටවල් න්‍යෂ්ටික අවිවලින් 'මුලුමනින් ම විනාස' කරන බව ඇමරිකානු ජනාධිපති අනියම් ලෙස කතා කරන මෙම අවස්ථාවේ", යුද්ධයේ අනතුරු ගැන වැඩිවන්නා වූ අවබෝධයක් හා උත්සුකයක් කම්කරුවන් හා තරුණයන් අතර වර්ධනය වෙමින් තිබෙන බව කෝගන් පැහැදිලි කලේ ය.

"සමහර විට ඉතාමත් තීරණාත්මක වැදගත්කම වන්නේ, ලෝක ප්‍රතිගාමිත්වයේ හා ධනේශ්වර පරිහානියේ අපිකේන්ද්‍රය වන එක්සත් ජනපදය තුළ කම්කරු පන්තිය හා තරුණයන් අරගලයට අවතීර්ණ වෙමින් සිටීම යි" කෝගන් පැවසී ය.

"කම්කරු පන්තිය පිලබඳ ඔවුන්ගේ බිය වටහා ගැනීමෙන් තොරව, විකිලික්ස් හා අසාන්ජ් නිහඬ කිරීමට වන ඇමරිකානු පාලක ප්‍රභූවේ අධිෂ්ඨානය යමෙකුට වටහා ගත නොහැක. ධනේශ්වර පාලක පන්ති හා එක්සත් ජනපදය තුළ මෙන් ම ජාත්‍යන්තරව ඔවුන්ගේ නියෝජිතයෝ අන්තර්ජාලය කම්කරුවන් හා සාමාන්‍ය මහජනතාවට සපයන ශක්තියට බිය වෙති.

"විකල්ප විශ්ලේෂණ හා ප්‍රවෘත්තිවලට; තොරතුරු හා අදහස් හුවමාරු කර ගැනීමේ හැකියාවට; ජාතික

දේශසීමා හරහා දේශපාලනිකව එක්සත් වීමට: එනම් ජාත්‍යන්තර බලවේගයක් ලෙස එකට එකතු වීමට එය ඔවුන්ට මාවත පාදනවා.”

“පසු ගිය සති තුන තිස්සේ මෙම රැලියට ද, ජුනි 19වැනිදා සිදුවන නිසල විරෝධතාවට ද අප ගෙන ගොස් ඇති ප්‍රචාරය සමග ඕස්ට්‍රේලියාව හා ජාත්‍යන්තරව කම්කරු පන්තිය තුළ විකි ලික්ස් හා අසාන්ප් වෙනුවෙන් ඇති සහයෝගයේ තරම අපි හෙලිදරව් කලා” යැයි ඔහු පැවසී ය.

“සංස්ථාපිතය ඔහු අතහැර දමා ඇත. මිලියන ගනනාවක් මහජනයා එසේ කර නැත. අසාන්ප් අතිමහත් අන්තරායකට මුහුණ දෙන විට, ආන්ඩු හා දේශපාලන පක්ෂ දැන් කරන දේ අමතක නො කෙරෙනවා ඇත.”

පෝන් පිල්ගර් විසින් කරන ලද කතාව, වෘකයන්ට ජූලියන් අසාන්ප් අත්හැර දමා ඇති, මෙම සියලු දේශපාලකයන්, පුවත්පත් කතුවරන්, මාධ්‍යවේදීන්, හිටපු ලිබරලුන් හා “හිටපු වම්මුන්” පිලිබඳ උග්‍ර හා තීක්ෂ්‍ය හෙලිදරව් කිරීමකි. ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදී අයිතීන් පිලිබඳ බලගතු ආරක්ෂාවකින් එය සමන්විත විය.

“මම ජූලියන් අසාන්ප් හොඳට දන්නවා. මම ඔහුට සලකන්නේ කිට්ටු මිත්‍රයෙක්, අසාමාන්‍ය ලෙස නොපසුබස්නා හා ධෛර්යයසම්පන්න පුද්ගලයෙක් හැටියටයි. ඉවරයක් නැතිව, පලි ගන්නා ලෙස, බොරු වල සුනාමියක් වගේ ම ව්‍යාජ හා කෙලසීම් ඔහු ගිලගන්නවා මම දැකලා තියෙනවා. ඔවුන් ඔහු කෙලසන්නේ ඇයි කියලා මම දන්නවා.”

“2008දී, විකි ලික්ස් හා ජූලියන් අසාන්ප් විනාස කිරීමේ සැලැස්මක්, 2008 මාර්තු 8 දින දරන අතිශය රහස් ලියවිල්ලක දිග හැරුණා. කතුවරුන් වූයේ එක්සත් ජනපද ආරක්ෂක දෙපාර්තමේන්තුවේ සයිබර් ප්‍රති-ඔත්තුසේවා අගයුම් ශාඛාව යි. ‘විශ්වාසයේ හැඟීම’, එනම් විකි ලික්ස් ‘ආකර්ෂණයේ කේන්ද්‍රය’ විනාස කිරීම කොතරම් වැදගත් දැ යි එය විස්තරාත්මකව පැහැදිලි කලා.”

“හෙලිදරව් කිරීම(හා) සාපරාධී අභිචෝදනා’ වගේම කීර්තියට අනුකම්පා වරහිතව පහරදීම, මෙය ජය ගන්න පුළුවන් කියලා ඔවුන් ලිව්වා. ඉලක්කය වූනේ විකිලික්ස් හා එහි කතුවරයා මෙන්ම ප්‍රකාශකයා නිශ්ශබ්ද කිරීම හා අපරාධකරුවෙකු කිරීමයි. ඒක හරියට තනි මිනිසෙකු මතත් හරියටම භාෂනයේ නිදහසේ මූලධර්මය මතත් ඔවුන් යුද්ධයක් සැලැසුම් කරනවා වගේ.”

“වර්තය කෙලසීම ප්‍රධාන ආයුධය වනවා ඇති. ඒවායේ ප්‍රකම්ප හමුදා බඳවා ගනු ඇත්තේ මාධ්‍ය තුළින්, පැහැදිලි වාර්තා මගින් අපට සත්‍ය පවසයි කියල හිතන මාධ්‍යවේදීන්. උත්ප්‍රාසය වන්නේ මෙම මාධ්‍යවේදීන්ට කල යුත්තේ කුමක් දැ යි කිසිවකු නො

කීම යි. යුද කාලයේ පුන්සයේ වාඩිලා ගැනීමට ජර්මනියට උදව් කරලා, මග සලසපු විකි ආන්ඩුව නාමයෙන් මම ඔවුන්ට කියන්නේ විකි මාධ්‍යවේදීන්.”

පිල්ගර්ගේ “විකි” යාදින්න හොඳින් තෝරා ගැනුණු රූපකයකි, එය අද විශේෂයෙන් ම උචිත ය.

දෙවැනි ලෝක යුද්ධ සමයේ පුන්සයේ විකි තන්ත්‍රය, නාසි හවුල්කරුවන්ගෙන් සමන්විත විය. අද ඔවුන්ගේ සමානයන් සිටින්නේ ව්‍යාජ වම්මුන් තුළ ය. ඔවුහු වෘත්තීය සමිති, ලේබර් පක්ෂය, හර්තයන් හා “ස්වාධීනයන්” සමග, දැනුවත්ව ඕනෑම රටක් තුළ වසර ගනනාවක් තුළ ජූලියන් අසාන්ප් ආරක්ෂා කිරීමට සංවිධානය කල පලමු රැලිය වර්ජනය කලහ.

මෙම බියගුලු සමාජ පරිසරයේ “අනන්‍යතා දේශපාලනය” හා අධිරාජ්‍යවාදයේ උත්සුකයන් අතර සම්බන්ධතාව වෙන කිසිවකින් මෙන්ම හොඳට හෙලිදරව් නො කෙරෙනු ඇත. තමන්ගේ ම ආන්ඩු සමග පෙල ගැසීමට මෙන් ම ධෛර්යයමත් අකටයුතු හෙලි කරන්නාගේ ආරක්ෂාවට මොනගම් ලෙස හෝ සම්බන්ධ නැති බව පෙන්වීමට, ඔවුහු අසාන්ප්ට එරෙහිව ස්විඩනයේ දී ගෙතු, කැත “ස්ක්‍රී දූෂක” මඩ ගැසීම ප්‍රයෝජනට ගත්හ.

මෙම පොහොසත්, ස්වයං-උත්සුක මෙන් ම කම්කරු විරෝධී ස්ථරයට එරෙහිව පිල්ගර් අවධාරනය කලේ “ගිජු බලවතා වගඋත්තර බැඳීමට කැඳවීමේ දී විකිලික්ස් කර ඇති දේවල වැදගත්කමට සමාන කල හැකි විමර්ශනාත්මක මාධ්‍යවේදියක් මගේ ජීවිතය තුළ නො තිබෙනු ඇත. එය, අවසානයක් නැති යුද්ධවලට මෙන්ම ග්‍රේන්ෆෙල් කුලුනේ සිට ගාසාව දක්වා ‘නොවැදගත් ජීවිත’ බෙදීමට හා පහත හෙලීමට කැපවුණු ලිබරල් ප්‍රජාතන්ත්‍රවාදයේ අධිරාජ්‍යවාදය හෙලිදරව් කිරීම සඳහා තනි අතක සදාචාරාත්මක තිරයක් පසු පසට තල්ලු කිරීමට යොදා ඇතිවාක් මෙනි.”

රැලිය එකම සිද්ධිය නො වේ. හතරවැනි ජාත්‍යන්තරයේ ජාත්‍යන්තර කමිටුව ලෝකය පුරා ජූලියන් අසාන්ප්ගේ නිදහස සඳහා සටන වර්ධනය කිරීමට හා ව්‍යාජතා කිරීමට මෙන් ම සමාජ හා ප්‍රජාතන්ත්‍ර අයිතීන් ආරක්ෂා කිරීම සඳහා ජාත්‍යන්තර කම්කරු පන්තියේ අතිවිශාල සමාජ බලය බලමුලු ගැන්වීමට නොකඩවා සටන් කරන්නේ ය. ඉර්දා රැලිය අවධානරය කලේ එවැනි අරගලයක් ගෙන යා හැක්කේ අධිරාජ්‍යවාද විරෝධී, යුද විරෝධී හා සමාජවාදී ඉදිරිදර්ශනයක් මත පදනම්ව පමනකි යන කාරනය යි.

ලන්ඩා ටෙනන්ඩෝම්